

BIZOTTSÁG

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBE

Cím Fejezet Tételcsoport Tétel	Címsor	PT	2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
			Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettség- vállalások	Kifizetések	Kötelezettség- vállalások	Kifizetések
18 06.	HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEK- BEN							
18 06 01.	Polgári ügyekben folytatott igaz- ságügyi együttműködési progra- mok							
18 06 01 01.	Grotius civilprogram – Schuman	3	—	353 811	—	408 000	0,—	313 707,91
18 06 01 02.	Polgári ügyekben folytatott együtt- működési programok	3	3 750 000	4 000 000	3 750 000	4 065 000	2 287 563,18	1 030 754,56
	18 06 01. tételcsoport – Részösszeg		3 750 000	4 353 811	3 750 000	4 473 000	2 287 563,18	1 344 462,47
18 06 02.	Polgári és kereskedelmi ügyekben illetékes európai igazságügyi háló- zat	3	1 760 000	1 500 000	760 000	760 000	350 759,69	282 337,11
18 06 03.	Az Unió állami és legfelsőbb köz- igazgatási igazságszolgáltatásai tanácsainak szövetsége	5	300 000	300 000	p.m. (1)	p.m. (2)	299 333,—	299 333,—
18 06 04.	Eurojust							
18 06 04 01.	Eurojust – Az 1. és 2. címre szóló támogatás	3	8 800 000	8 800 000	6 326 500	6 326 500	5 826 500,—	5 190 000,—
18 06 04 02.	Eurojust – A 3. címre szóló támoga- tás	3	4 200 000	4 200 000	2 973 500	2 973 500	2 173 500,—	1 935 000,—
	18 06 04. tételcsoport – Részösszeg		13 000 000	13 000 000	9 300 000	9 300 000	8 000 000,—	7 125 000,—
	18 06. Fejezet – Összesen		18 810 000	19 153 811	13 810 000	14 533 000	10 937 655,87	9 051 132,58

(1) 300 000 EUR összegű előirányzat a 31 02. fejezetben szerepel.

(2) 300 000 EUR összegű előirányzat a 31 02. fejezetben szerepel.

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBEN (folytatás)

18 06 01. Polgári ügyekben folytatott igazságügyi együttműködési programok

18 06 01 01. Grotius civilprogram – Schuman

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
—	353 811	—	408 000	0,—	313 707,91

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	761 811	408 000	353 811			
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	—					
2005. évi előirányzatok	—					
Összesen	761 811	408 000	353 811			

Megjegyzések

Az előirányzat célja korábbi kötelezettségvállalások fedezése.

Jogalap

Az Európai Parlament és a Tanács 1998. június 22-i 1496/98/EK határozata cselekvési program létrehozásáról a közösségi jog jobb megismertetése érdekében a jogi foglalkozásuk körében (Robert Schuman projekt) (HL L 196., 1998.7.14., 24. o.).

A Tanács 2001. február 12-i rendelete a jogászok ösztönzési és csereprogramjának a polgári jogra való kiterjesztéséről (Grotius civil) (HL L 43., 2001.2.14., 1. o.).

BIZOTTSÁG

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBE (folytatás)

18 06 01. (folytatás)

18 06 01 02. Polgári ügyekben folytatott együttműködési programok

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
3 750 000	4 000 000	3 750 000	4 065 000	2 287 563,18	1 030 754,56

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	3 849 981	2 190 000	1 000 000	659 981		
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	3 750 000	1 875 000	1 125 000	750 000		
2005. évi előirányzatok	3 750 000		1 875 000	1 125 000	750 000	
Összesen	11 349 981	4 065 000	4 000 000	2 534 981	750 000	

Megjegyzések

Ez az előirányzat az alábbiak fedezésére szolgál:

- a bírói szervezet polgári jogi ügyekben történő együttműködése, különös tekintettel az alábbiakra:
 - a jogbiztonság segítése és az igazságszolgáltatáshoz történő hozzáférés javítása,
 - a bírói határozatok és ítéletek kölcsönös megismerésének előmozdítása,
 - a jogszabályok szükséges közelítésének előmozdítása, vagy
 - a polgári jog és a polgári eljárás terén jelentkező eltérések okozta akadályok felszámolása,
- a tagállamok jogi és bírói rendszerének kölcsönös megismerésének javítása polgári jogi ügyekben,
- a közösségi okiratok rendelkezéseinek megbízható végrehajtásának és alkalmazásának biztosítása a polgári jogi ügyeket érintő bírósági együttműködés területén, valamint
- a nagyközönség részére szolgáló tájékoztatás javítása az igazságszolgáltatáshoz történő hozzáférés tárgyában, továbbá a bírósági együttműködés, valamint a tagállamok jogi rendszerei közötti együttműködés polgári jogi ügyekben.

Jogalap

A Tanács 2002. április 25-i 743/2002/EK rendelete a polgári jogi ügyekben a jogi együttműködést megkönnyítő általános keret létrehozásáról (HL L 115., 2002.5.1., 1. o.).

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBE (folytatás)

18 06 02. Polgári és kereskedelmi ügyekben illetékes európai igazságügyi hálózat

Szám adatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
1 760 000	1 500 000	760 000	760 000	350 759,69	282 337,11

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	620 960	380 000	240 960			
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	760 000	380 000	380 000			
2005. évi előirányzatok	1 760 000		879 040	528 000	352 960	
Összesen	3 140 960	760 000	1 500 000	528 000	352 960	

Megjegyzések

Ez az előirányzat a polgári jogi és kereskedelmi ügyekkel foglalkozó bírósági hálózat működési költségeinek fedezésére szolgál.

Jogalap

Az 1998. június 29-i 98/428/IB együttes fellépés az európai jogi hálózat létrehozásáról (HL L 191., 1998.7.7., 4. o.).

A Tanács 2001. május 28-i 2001/470/EK határozata az európai jogi hálózat létrehozásáról a polgári és a kereskedelmi jog területén (HL L 174., 2001.6.27., 25. o.).

BIZOTTSÁG

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBE (folytatás)

18 06 03. Az Unió állami és legfelsőbb közigazgatási igazságszolgáltatásai tanácsainak szövetsége

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
300 000	300 000	p.m. ⁽¹⁾	p.m. ⁽²⁾	299 333,—	299 333,—
⁽¹⁾ 300 000 EUR összegű előirányzat a 31 02. fejezetben szerepel. ⁽²⁾ 300 000 EUR összegű előirányzat a 31 02. fejezetben szerepel.					

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások	p.m. ⁽¹⁾					
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	300 000	300 000				
2005. évi előirányzatok	300 000		300 000			
Összesen	600 000	300 000	300 000			
⁽¹⁾ Ezek a kötelezettségvállalások a költségvetés 26 01 49. tételcsoportjához tartoznak.						

Megjegyzések

Ez az előirányzat a Bizottság pénzügyi hozzájárulásának fedezésére szolgál az Európai Unió Államtanácsainak és Legfelső Közigazgatási Bíróságainak Szövetségéhez.

Ez az előirányzat az alábbi költségek fedezésére szolgál:

- egy olyan adatbank felállítása és továbbfejlesztése, amely a tagbíróságok 30 000 legfontosabb ítéletét tartalmazza,
- az adatbank frissítése,
- egy évente megjelenő esetjogi kompendium, a negyedévente megjelenő *Reflets* c. folyóirat és egy évente megjelenő kézikönyv kiadása, vagy kiadásában való részvétel,
- egy kollokvium megszervezése,
- bírók cseréje,
- a Titkárság részéről felmerülő kiadások,
- egy hathavonta megtartandó Tanácsülés megszervezése.

Az Unió állami és legfelsőbb közigazgatási igazságszolgáltatási tanácsainak szövetsége kiadványaiban és honlapján igazolja visza az Európai Uniótól kapott támogatást.

Jogalap

A Tanács 2004. január 26-i 2004/100/EK határozata közösségi cselekvési program meghatározásáról az aktív európai állampolgárság elősegítésére (állampolgári részvétel) (HL L 30., 2004.2.4., 6. o.).

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBEN (folytatás)

18 06 04. Eurojust

18 06 04 01. Eurojust – Az 1. és 2. címre szóló támogatás

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
8 800 000	8 800 000	6 326 500	6 326 500	5 826 500,—	5 190 000,—

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások		Kifizetések				
		2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások						
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok						
2004. évi előirányzatok	6 326 500	6 326 500				
2005. évi előirányzatok	8 800 000		8 800 000			
Összesen	15 126 500	6 326 500	8 800 000			

Megjegyzések

Az előirányzat célja, hogy fedezze az Eurojust személyzeti és igazgatási kiadásait (1. és 2. cím).

Az Eurojust köteles a működési és az igazgatási költségek közötti keretátcsoportosításokról a költségvetési hatóságot tájékoztatni.

Az Eurojust kérése esetén a Bizottság vállalja, hogy a működési és igazgatási előirányzatok közötti átcsoportosításokról értesíti a költségvetési hatóságot.

Az Eurojust létszámtervét az általános bevételkimutatás C. része „Személyzet” tartalmazza (1. könyv).

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretrendelet 16. cikke alapján visszafizetett összegek célhoz kötött bevételt képeznek (a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének f) pontja), amelyet az általános bevételkimutatás 6 6 0 0. tételében kell szerepeltetni.

Jogalap

A legutóbb a 2003/659/IB határozattal (HL L 245., 2003.9.29, 44. o.) módosított, 2002. február 28-i 2002/187/IB tanácsi határozat az Eurojust létrehozásáról, a súlyos szervezett bűnözés elleni harc fokozása érdekében (HL L 63., 2002.3.6., 1. o.).

BIZOTTSÁG

18. CÍM — A SZABADSÁGON, A BIZTONSÁGON ÉS A JOG ÉRVÉNYESÜLÉSÉN ALAPULÓ TÉRSÉG

18 06. FEJEZET — HITELES EURÓPAI IGAZSÁGÜGYI TÉRSÉG LÉTREHOZÁSA BÜNTETŐ- ÉS POLGÁRI ÜGYEKBE (folytatás)

18 06 04. (folytatás)

18 06 04 02. Eurojust – A 3. címre szóló támogatás

Számadatok (Differenciált előirányzatok)

2005. évi előirányzatok		2004. évi előirányzatok		2003. évi tényadatok	
Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések	Kötelezettségvállalások	Kifizetések
4 200 000	4 200 000	2 973 500	2 973 500	2 173 500,—	1 935 000,—

A kifizetések várható ütemezése a kötelezettségvállalásokhoz képest a következő:

Kötelezettségvállalások	Kifizetések				
	2004	2005	2006	2007	Következő évek
2004 előtti, kifizetetlen kötelezettségvállalások					
Ismét rendelkezésre álló és/vagy 2003-ról áthozott kötelezettségvállalási előirányzatok					
2004. évi előirányzatok	2 973 500	2 973 500			
2005. évi előirányzatok	4 200 000		4 200 000		
Összesen	7 173 500	2 973 500	4 200 000		

Megjegyzések

Az előirányzat célja, hogy fedezze az Eurojust munkaprogrammal kapcsolatos működési kiadásait (3. cím).

Az Eurojust köteles tájékoztatni a költségvetési hatóságot az előirányzatoknak a működési és az igazgatási kiadások közötti átcsoportosításáról.

Az Eurojust kérése esetén a Bizottság vállalja, hogy a működési és igazgatási előirányzatok közötti átcsoportosításokról értesíti a költségvetési hatóságot.

A pénzügyi évre tervezett bevételek és kiadások az alábbiak:

Bevételek:

– 1. cím: „Európai közösségi támogatás”	13 000 000
– 2. cím: „Különféle bevételek”	—
Összesen	13 000 000

Kiadások:

– 1. cím „Személyzet”	5 800 000–
– 2. cím „Igazgatási kiadások”	3 000 000
– 3. cím „Működési kiadások”	4 200 000
Összesen	13 000 000

A költségvetési rendelet 185. cikkében említett szervekre vonatkozó pénzügyi keretrendelet 16. cikke alapján visszafizetett összegek célhoz kötött bevételt képeznek (a költségvetési rendelet 18. cikke (1) bekezdésének f) pontja), amelyet az általános bevételkimutatás 6 6 0 0. tételében kell szerepeltetni.

Jogalap

A legutóbb a 2003/659/IB határozattal (HL L 245., 2003.9.29, 44. o.) módosított, 2002. február 28-i 2002/187/IB tanácsi határozat az Eurojust létrehozásáról, a súlyos szervezett bűnözés elleni harc fokozása érdekében (HL L 63., 2002.3.6., 1. o.).